

# 聖神降臨後星期一

## 榮福童貞瑪利亞教會之母

### 紀念

榮福童貞瑪利亞被譽為「教會之母」，乃緣於基督——教會的元首——是由她所誕生。聖子在十字架上交付靈魂之前，又立她為被救贖眾人的母親。真福教宗保祿六世在 1964 年 11 月 21 日給梵蒂岡第二次大公會議的與會神長致詞時，確認了此稱銜，並規定「廣大基督子民，今後得以此至甘飴的名號，稱譽天主之母之尊榮」。

### 彌撒經文

#### 進堂詠 參閱宗一 14

門徒們同耶穌的母親瑪利亞都在一起，同心合意地專務祈禱。

#### 集禱經

天主，仁慈的聖父，祢的唯一聖子被釘在十字架上時，曾選立自己的母親童貞瑪利亞做我們的母親。求祢藉她母愛般的助佑，恩賜祢的教會，子女日益增多；並使教會因她子女的聖德而歡欣踴躍，好能吸引萬民投入她的懷抱。以上所求是靠祢的子，我們的主天主、耶穌基督，祂和祢及聖神，永生永王。阿們。

#### 讀經一 （我要把仇恨放在你的後裔和女人的後裔之間。）

##### 恭讀創世紀 三 9-15, 20

亞當吃了樹上的果子以後，上主天主呼喚他說：「你在哪裏？」他答說：「我在樂園中聽到了祢的聲音，心裏害怕，因為我赤身露體，所以就躲起來。」天主說：「誰告訴了你赤身露體？莫非你吃了我禁止你吃的果子嗎？」亞當說：「是祢給我作伴的那個女人，給了我那樹上的果子，我就吃了。」上主天主對女人說：「你為什麼做了這事？」女人答說：「是蛇騙了我，我才吃了。」

上主天主對蛇說：「因為你做了這事，你在一切畜牲和動物中，將是可咒罵的；你要用肚子爬行，畢生吃土。我要把仇恨放在你和女人、你的後裔和她的後裔之間，她的後裔要踏碎你的頭，你要咬傷她的腳跟。」

亞當給他的妻子取名叫厄娃，因為她是人類的母親。

——上主的聖言。

或：

**讀經一** （他們和耶穌的母親同心合意地祈禱。）

恭讀宗徒大事錄 — 12-14

耶穌升天以後，宗徒們從橄欖山回到了耶路撒冷，這山離耶路撒冷不遠，有一安息日的路程（一公里）。他們進了城，上了他們所居住的那座樓房，在那裏有伯鐸、若望、雅格、安德、斐理、多默、祿茂、瑪竇、阿耳斐的兒子雅格、熱誠者西滿和雅格的兄弟猶達。這些人和幾位婦女，以及耶穌的母親瑪利亞，還有祂的兄弟，都同心合意地祈禱。

——上主的聖言。

**答唱詠** 詠八六 1-7

**答：**天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。

領：熙雍的基礎建於聖山，上主喜愛熙雍的門庭，勝過雅格所有的帳棚。天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。

**答：**天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。

領：天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。提到熙雍，她要被尊稱為母親，因為人人都在她那裏誕生。

**答：**天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。

領：至高者要親自使她堅定。上主要在萬民戶籍簿上登記：「這些人都是在那裏出生」。人們結隊，歌舞高唱：「你是我們的生命之源，我們的家鄉。」

**答：**天主之城，請聽，人們曾提及你的光榮事蹟。

**福音前歡呼詞** 路二 19

**答：**阿肋路亞。

領：童貞瑪利亞，妳真有福氣，上主由妳誕生。榮福教會之母，妳以妳聖子耶穌基督的神溫暖了我們的心。

**答：**阿肋路亞。

**福音** （這是妳的兒子。這是你的母親。）

恭讀聖若望福音 十九 25-27

那時候，在耶穌的十字架傍，站著祂的母親和祂母親的姊妹，還有克羅帕的妻子瑪麗和瑪利·德蓮。耶穌看見母親，又看見祂所愛的門徒站在旁邊，就對母親說：「女人，他是妳的兒子！」然後，又對那門徒說：「這是你的母親！」從那時起，那門徒就把她接到自己家裏。

——上主的聖言。

## 獻禮經

上主，求祢悅納我們的奉獻，使成為救恩的聖事；但願我們藉這聖事的德能，並因教會之母、童貞瑪利亞的母愛，燃起我們的心火，好能偕同聖母更密切地參與祢救世的工程。以上所求，是靠我們的基督。阿們。

## 頌謝詞（瑪利亞——教會的楷模和母親）

主、聖父，全能永生的天主，我們時時處處感謝祢，並在這榮福童貞瑪利亞的慶典中，以適當的讚詞頌揚祢，實在是理所當然的，並有助於我們獲得救恩。

聖母以無玷之心接受了祢的聖言，童貞懷孕；造物主既由她誕生，她也孕育了教會的開始。她站在十字架旁，接受了救主愛的囑咐，把所有因基督的死亡而重生於天的人，收納為自己的兒女。

當宗徒們等候祢所預許的聖神時，聖母聯同他們，同心祈禱，成為教會祈禱的楷模。她蒙召進入天上的光榮，以母愛般的關懷，繼續照顧旅途中的教會，保護她走向天鄉，直到主光榮來臨的日子。

為此，我們隨同所有天使、聖人齊聲讚美祢，不停地歡呼：

## 領主詠 參閱若二 1, 11

在加里肋亞的加納有婚宴，耶穌的母親也在那裡；那時耶穌行了第一個奇蹟，顯示了祂的榮耀，祂的門徒就信了祂。

或： 參閱若十九 26-27

耶穌懸在十字架上時，對祂所鍾愛的那位門徒說：請看，這是你的母親。

## 領聖體後經

上主，我們領受了救恩與生命的保證，懇切求祢：使祢的教會在童貞聖母的幫助下，宣揚福音、訓誨萬民；並請賜以聖神的寵祐，使教會廣揚於世界各地。以上所求，是靠我們的基督。阿們。

# 時辰祈禱經文

## 誦讀日課

聖詠及其他經文請見「聖母慶節通用」

### 讚美詩

童貞母親，  
妳聖子的萬福女兒，  
超凡而謙卑，  
受造而出眾。

永恆之先，  
上智即以妳為念，  
人性的光華與極致，  
在妳身上盡顯。

上主造物之時，  
妳展露何等尊貴；  
萬物造成之時，  
映照著妳的瑰麗。

貞女的母胎  
孕育熾熱的愛，  
仰賴其中的溫暖，  
屬天的花，在地上萌芽

榮歸聖父護慰師，  
並偕爾所親生子，  
諸福殊恩施惠賜，  
教會之母展親慈。

### 誦讀二

選讀教宗真福保祿六世於梵蒂岡第二屆大公會議第三期大會講話  
(1964年11月21日：宗座公布 56 [1964]，1015-1016)

## 瑪利亞教會之母

為了童貞瑪利亞的光榮，及我們的安慰，我們稱頌至聖瑪利亞為「教會之母」；她是所有天主子民的慈母，亦即信眾與牧者們的慈母。我們期望全體基督子民能以這親切的稱銜更好地尊敬和祈求「天主之母」。

可敬的弟兄（姊妹）：「教會之母」這稱銜，在基督徒的熱心敬禮中，並不是新的。信眾和教會精確地在各種稱銜中優先以「教會之母」去稱呼瑪利亞，這確實是對瑪利亞敬禮真正本質的一部分，相稱於她作為「降生聖言之母」的尊貴。

事實上，聖母作為「天主之母」，這是她與基督之間特殊關係的基礎；聖母又以母親的身分親臨耶穌基督的救世計劃，於是構成了聖母與教會之間彼此關係的主要基礎。耶穌基督既以瑪利亞作為母親，又始自降孕於童貞聖母胎中，便把自己作為首領，連結於教會——他的妙身。故此，瑪利亞是「基督之母」，也是全體信眾和牧者的母親。

因此，儘管我們軟弱不堪，仍以全心信賴和孝愛之情，舉目仰望聖母。聖母既為我們帶來耶穌——恩寵的泉源，一定不會不援助教會，使基督的淨配——教會因聖神的豐富恩寵而發榮滋長，及以更大熱忱去完成救世的使命。

當我們考量到天上的母親與我們及整個人類的密切相連，我們的信心必然更形活潑和確實。雖然天主賜給聖母豐富的奇妙特恩，使她成為「降生聖言之母」，但她仍與我們非常親密無間。

瑪利亞是亞當的女兒，如同我們，彼此都是人，她是我們的姊妹，雖則她作為造物，卻因救主的功德，免於原罪。她雖獲多項特恩，卻因她個人的德行，擁有完全的信德表率，堪受福音的稱讚：「那信了的人，真是有福」。聖母在塵世生活中，盡顯基督門徒的完美肖像，反映和體現出基督所宣講的福音美德。因此，在她內，整個教會，以不能比擬的各種生活和事工，達致至真確和完美的基督的模樣。

### 對答詠 參閱路一 35

領：聖神恩臨瑪利亞：至高者的大能庇蔭了她。

**答**：使她因參與聖子的苦難，而成了被贖眾人的母親：至高者的大能庇蔭了她。

## 禱詞

天主，仁慈的聖父，祢的唯一聖子被釘在十字架上時，曾選立自己的母親童貞瑪利亞做我們的母親。求祢藉她母愛般的助佑，恩賜祢的教會，子女日益增多；並使教會因她子女的聖德而歡欣踴躍，好能吸引萬民投入她的懷抱。以上所求是靠祢的子，我們的主天主、耶穌基督，祂和祢及聖神，永生永王。阿們。

## 晨 禱

### 讚美詩

尊貴童貞、愛德之星，  
妳的光芒照亮天際，  
是我們現世冀盼的  
活泉和資源。

至崇高聖母，聽我傾訴，  
於妳聖子至慈悲聖心旁，  
滿懷信賴呈懇求，  
因妳轉祈獲恩祐。

謙恭大能，何等寬仁，  
不單庇佑祈求的人，  
更常樂意於我們啟齒前，  
妳救助之手已伸展。

慈悲澎湃，  
巍峨偉大，  
受造諸君眾形態  
妳皆擇善獻主懷。

榮歸聖父及聖神  
並偕爾所親生子，  
諸福殊恩施惠賜，  
教會之母展親慈。

**讚主曲對經：**眾門徒與耶穌的母親瑪利亞一起祈求，同心合意，毫不間斷。

## 禱詞

天主，仁慈的聖父，祢的唯一聖子被釘在十字架上時，曾選立自己的母親童貞瑪利亞做我們的母親。求祢藉她母愛般的助佑，恩賜祢的教會，子女日益增多；並使教會因她子女的聖德而歡欣踴躍，好能吸引萬民投入她的懷抱。以上所求是靠祢的子，我們的主天主、耶穌基督，祂和祢及聖神，永生永王。阿們。

## 晚 禱

### 讚美詩

童貞，教會之母，  
榮耀的永恆之門，  
望妳在父子面前  
永作我們的擔保。

榮福，主之母后，  
又兼父職世僅有，  
我們時刻紀念妳，  
求恆為我眾轉求。

璀璨，世海之星，  
聖善母親皇貴胄，  
望妳向父子祈求  
賜我們護慰之神。

至仁，至慈童貞，  
瑪利亞至深親情，  
聆聽我眾懇禱聲  
向妳呼救喊不停。

懇請祈求你愛子，  
既為我們被釘十架，  
茨冠貫首及鞭打，  
嚐透苦膽酸醋。

至愛，大君母親，  
通天大門暨明燈，  
俯身垂念及我眾  
悲傷流淚可憐蟲。

榮歸聖父及聖神  
並偕爾所親生子，  
諸福殊恩施惠賜，  
教會之母展親慈。

**謝主曲對經：**主對他的母親說：女人！看，妳的兒子；  
又對門徒說：看！你的母親。

### 禱詞

天主，仁慈的聖父，祢的唯一聖子被釘在十字架上時，曾選立自己的母親童貞瑪利亞做我們的母親。求祢藉她母愛般的助佑，恩賜祢的教會，子女日益增多；並使教會因她子女的聖德而歡欣踴躍，好能吸引萬民投入她的懷抱。以上所求是靠祢的子，我們的主天主、耶穌基督，祂和祢及聖神，永生永王。阿們。